

Pritožba, ki jo je 9. junija 2011 vložila Evropska komisija zoper sodbo Splošnega sodišča (tretji senat) z dne 29. marca 2011 v zadevi T-33/09, Portugalska republika proti Evropski komisiji

(Zadeva C-292/11 P)

(2011/C 252/34)

Jezik postopka: portugalsščina

Stranki

Pritožnica: Evropska komisija (zastopniki: P. Hetsch, P. Costa de Oliveira in M. Heller)

Druga stranka v postopku: Portugalska republika

Predlog

Komisija Sodišču predlaga, naj:

- razveljavi sodbo Splošnega sodišča z dne 29. marca 2011 v zadevi T-33/09, Portugalska republika proti Komisiji;
- odloči o vprašanih, ki so predmet te pritožbe in ki so bili predmet tožbe pred Splošnim sodiščem, ter zavrne predlog Portugalske republike za razglasitev ničnosti odločbe Komisije z dne 25. novembra 2008 o izterjavi denarne kazni;
- Portugalski republiki naloži, da nosi svoje stroške in stroške Komisije, ki so nastali na prvi stopnji in v pritožbenem postopku.

Pritožbeni razlogi in bistvene trditve

Splošno sodišče je napačno uporabilo pravo, (i) s tem da je napačno razlagalo pristojnosti Komisije v okviru izvrševanja sodb Sodišča, izrečenih na podlagi člena 260(2) PDEU, in svoje pristojnosti za nadzor nad Komisijo, (ii) s tem da je v izpodbijani sodbi odločilo s sklicevanjem na del besedila izreka sodbe Sodišča iz leta 2008, (iii) s tem da pri opredelitvi neizpolnitve obveznosti ni upoštevalo sodbe Sodišča iz leta 2004, s čimer je kršilo člen 260(2) PDEU. Poleg tega je bilo v sodbi Splošnega sodišča pravo vsekakor napačno uporabljeno, saj je Splošno sodišče kršilo obveznost obrazložitve, ker je na podlagi nezadostne in protislovne obrazložitve ugotovilo, da je Komisija prekoračila okvir neizpolnitve obveznosti, kot jo je ugotovilo Sodišče.

Predlog za sprejetje predhodne odločbe, ki ga je vložilo Corte suprema di cassazione (Italija) 9. junija 2011 – Ministero dell'Economia e delle Finanze in Agenzia delle Entrate proti Elsacom NV

(Zadeva C-294/11)

(2011/C 252/35)

Jezik postopka: italijanščina

Predložitveno sodišče

Corte suprema di cassazione

Stranke v postopku v glavni stvari

Tožeči stranki: Ministero dell'Economia e delle Finanze in Agenzia delle Entrate

Tožena stranka: Elsacom NV

Vprašanje za predhodno odločanje

Ali je rok šestih mesecev od konca koledarskega leta, v katerem je nastala davčna obveznost, ki je v členu 7(1), zadnji stavek, Osme direktive Sveta z dne 6. decembra 1979 št. 79/1072/EGS⁽¹⁾, predviden za vložitev zahtevka za vračilo davka na dodano vrednost s strani davčnih zavezancev, katerih sedež ni na ozemlju države, prekluziven, to je določen za prenehanje pravice do vračila?

⁽¹⁾ UL L 331, str. 11.

Tožba, vložena 14. junija 2011 – Evropska komisija proti Francoski republiki

(Zadeva C-296/11)

(2011/C 252/36)

Jezik postopka: francoščina

Stranki

Tožeča stranka: Evropska komisija (zastopnika: C. Soulay in L. Lozano Palacios, zastopnika)

Tožena stranka: Francoska republika

Predloga tožeče stranke

- Ugotovi naj se, da Francoska republika s tem, da je za storitve, ki jih potovalne agencije opravijo za subjekte, ki niso potniki (natančneje, za druge potovalne agencije), uporabila posebno ureditev za potovalne agente, ni izpolnila obveznosti iz členov od 306 do 310 Direktive Sveta 2006/112/ES z dne 28. novembra 2006 o skupnem sistemu davka na dodano vrednost⁽¹⁾;

- Francoski republiki naj se naloži plačilo stroškov.